



齊來學中文

Let's Learn Chinese

英國中文學校聯會出版

Published by
the UK Federation of Chinese Schools



齊來學中文 Let's Learn Chinese

初級課本 Elementary Level Book

學生用書(附CD)

初級課本 Elementary Level

Complete with audio CD

齊來學中文

Let's Learn Chinese



繁體版 Traditional Chinese version



Resources Development Group | UKFCS

第一課	Lesson One	我會游泳
第二課	Lesson Two	我喜歡吃蛋糕
第三課	Lesson Three	我喜歡喝牛奶
第四課	Lesson Four	這是我的書包
第五課	Lesson Five	我的筆在哪裏?
第六課	Lesson Six	小貓在樹上叫
第七課	Lesson Seven	冬天冷
第八課	Lesson Eight	新書包
第九課	Lesson Nine	生日快樂
第十課	Lesson Ten	走路上學
節日(一)	Festival 1	端午節
節日(二)	Festival 2	中秋節

目錄 Contents

這是我的書包



Tom: 這是我的書包,
我的書包裏有書
和筆盒。



王小明: 這是我的書包,
我的書包裏有
筆和書。
你的書包裏
有什麼?



Janet: 你的筆盒裏有什麼?

Tom: 我的筆盒裏有剪刀、
鉛筆和顏色筆。



李蘋: 我的書包裏有
顏色筆和一個
蘋果!



一起來認字

13

筆 pen

剪刀 scissors

書 book

鉛筆 pencil

裏 inside

書包 school bag

筆盒 pencil case

顏色筆 coloured pencil

Question word

誰的 whose

這是誰的書包?

Whose school bag is this?

Measure word

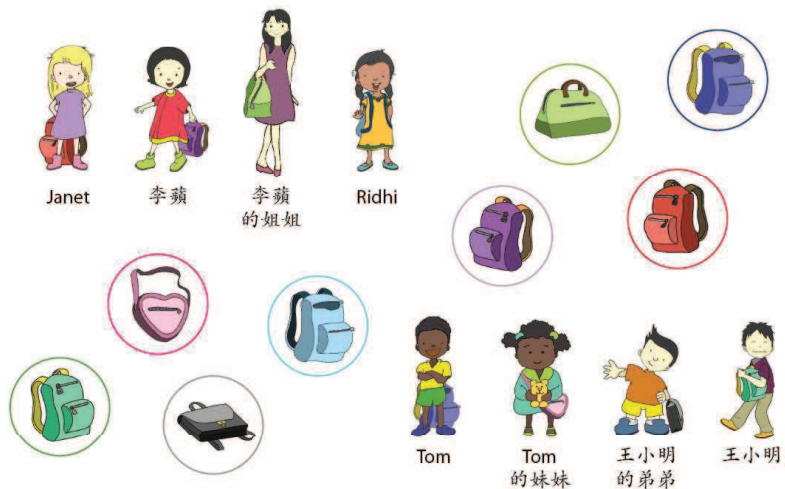
個 一個書包 / 三個筆盒

支 四支筆 / 十支顏色筆

本 五本書

一起來學講  這是誰的書包?

Say it first, then draw a line to link the person to his/her school bag.



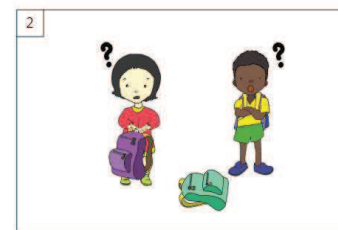
Janet 李蘋 李蘋的姐姐 Ridhi

Tom Tom的妹妹 王小明的弟弟 王小明

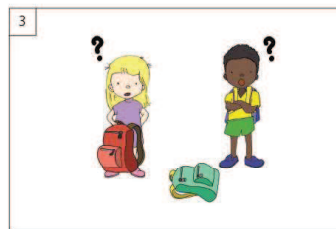
一起來聽故事  15



Tom 看見地上有一個書包。
噢，這是誰的書包？



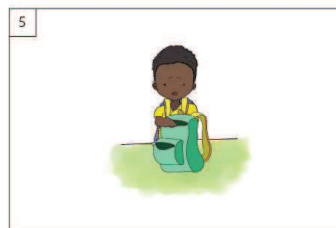
他問李蘋：這是你的書包嗎？
李蘋說：不是。



Tom 問 Janet：這是你的書包嗎？
Janet 說：不是。



Tom 問 Ridhi：這是你的書包嗎？
Ridhi 說：不是。打開書包看看。



Tom 把書包打開，看見裏面有一張照片。他把照片拿出來看。

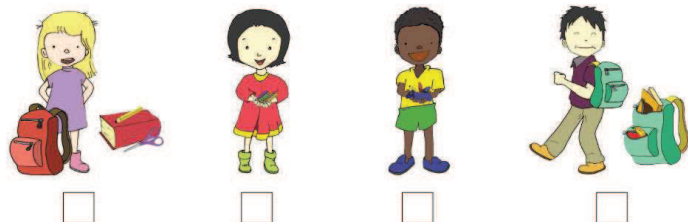


這是王小明一家人的照片。
照片下面還寫著：這是我的家。
你說這是誰的書包？

一起來聽聽  對或不對 True or not?

If true, use ✓. If not, use X.

14



一起來認字

填上正確答案

Write the correct number in the box.

Tom的  裏有  、 、
和  。

王小明的  裏有  、
 、 、和  。

Janet的  裏有  、 、
和  。

- | | | |
|--------|-------|-------|
| 1. 書包 | 4. 筆盒 | 7. 筆 |
| 2. 剪刀 | 5. 梨 | 8. 書 |
| 3. 顏色筆 | 6. 香蕉 | 9. 鉛筆 |

一起來寫字

Do you remember these basic shapes?



Which character has which shape?

Use the correct colour to go over the corresponding shape.

口 四 日 月 叫 明
有 哥 和 朋 是 同

Now practise writing these characters.

叫	叫	叫	叫	叫	叫	叫	叫	叫
明	明	明	明	明	明	明	明	明
有	有	有	有	有	有	有	有	有
是	是	是	是	是	是	是	是	是
哥	哥	哥	哥	哥	哥	哥	哥	哥

一起來唱歌  18

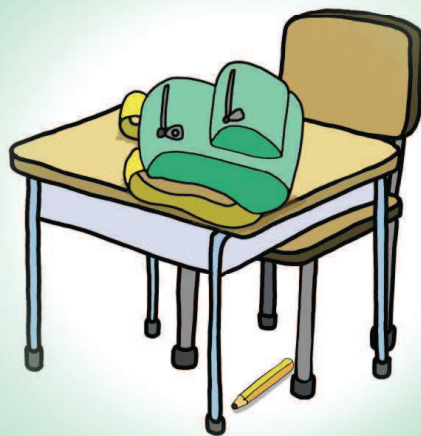
(to the tune of *Here we go round the mulberry bush*)

你的書包在哪裏？ 在哪裏？ 在哪裏？

我的書包在這裏， 在桌子上面。

你的鉛筆在哪裏？ 在哪裏？ 在哪裏？

我的鉛筆在這裏， 在椅子下面。



一起來寫字  Basic shapes



家

Can you see 宀 in 家? It's made up of 丶, 冫 and 一.
Characters with this shape usually have something to do with houses and rooms. Use a blue pen to go over 宀 in 家. What other strokes are there in 家?

他們

Can you see 亻 in 他 and 們?
Use a red pen to go over 亻 in 他 and 們.
What other strokes are there in 他 and 們?

Now practise writing these characters.

家	家	家	家	家	家	家	家	家
他	他	他	他	他	他	他	他	他
們	們	們	們	們	們	們	們	們



齊來學中文

Let's Learn Chinese

每冊課本都有一個詞彙表, 提供
英文解釋、粵語拼音和漢語拼音

初級課本

Vocabulary

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 1			
會	can	huì	wui ²
跑	run	pǎo	paau ²
跳	jump	tiào	tiu ³
游泳	swim	yóu yǒng	jau ⁴ wing ⁶
踢	kick	tī	tek ³
球	ball	qiú	kau ⁴
畫畫	draw picture	huà huà	waak ⁶ waa ²
做	do	zuò	zou ⁶

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 2			
不	no	bù	bat ¹
蛋糕	cake	dàn gāo	daan ⁶ gou ¹
叉燒包	barbecued pork bun	chā shāo bāo	caa ¹ siu ¹ baau ¹
麵	noodles	miàn	min ⁶
春卷	spring roll	chūn juǎn	ceon ¹ gyun ²
漢堡包	hamburger	hàn bǎo bāo	hon ³ bou ² baau ¹
麵包	bread	miàn bāo	min ⁶ baau ¹

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 3			
喝	drink	hē	hot ³
牛奶	milk	niú nǎi	ngau ⁴ naai ⁵
果汁	fruit juice	guǒ zhī	gwo ² zap ¹
水	water	shuǐ	sei ²
汽水	soft drink	qì shuǐ	hei ³ sei ²
茶	tea	chá	caa ⁴

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 4			
書包	school bag	shū bāo	syu ¹ baau ¹
書	book	shū	syu ¹
筆	pen	bǐ	bat ¹
鉛筆	pencil	qiān bǐ	jyun ⁴ bat ¹
筆盒	pencil case	bǐ hé	bat ¹ hap ⁶
顏色筆	coloured pencil	yán sè bǐ	ngaan ⁴ sik ¹ bat ¹
剪刀	scissors	jiǎn dāo	zin ² dou ¹
裏	inside	lǐ	naa ⁵

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 5			
桌子	table	zhuō zi	coek ³ zi ²
椅子	chair	yǐ zi	ji ² zi ²
衣櫃	wardrobe	yī guì	ji ¹ gwai ⁶
床	bed	chuáng	cong ⁴
上面	above	shàng miàn	soeng ⁶ min ⁶
下面	below	xià miàn	haa ⁶ min ⁶
裏面	inside	lǐ miàn	leo ⁵ min ⁶

Vocabulary	English meaning	Putonghua pinyin	Cantonese jyutping
CHAPTER 6			
樹	tree	shù	syu ⁶
花園	garden	huā yuán	faa ¹ jyun ²
草地	lawn	cǎo dì	cou ² dei ⁶
笑	laugh	xiào	siu ³
花	flower	huā	faa ¹
用	use	yòng	jung ⁶
又	as well as	yòu	jau ⁶